



Skater Hockey  
Inline Hockey

Match Sheet  
Spielbericht  
Rapport de jeu  
Rapporto di gara

### 1 Dzos Volants I

### Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

### Penalties / Strafen / Punitons

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
99	C	GUI SOLAN Quentin	2961	02:32	28	KP	1					30:54	99	2	31:24	A
50	A	MAEDER David	2901	04:23	28	KP	2									
33	G	AEBISCHER Samuel	2940	06:04	KP	99	3									
	G			20:33	28	50	4									
96		AEBISCHER Yannick	2638	30:39	89		5									
KP		RÜTTIMANN Jonathan	2634													
28		MARMY Sylvain	2621													
27		MARMY Denilson	2939													
86		CHATELANAT Grégoire	3029													
89		DUBEY Thomas	2868													
40		FISCHER Marc	2639													

Team / Mannschaft / Club Società

League/Liga  
Ligue/Lega

CLUB 1 Dzos Volants I D1

CLUB 2 Aumont Loggers I D1

Lieu / Ort Bussy Date / Datum 17.12.2016  
Location / Luogo Date / Data

Start / Beginn 19:57 End / Ende 21:40  
Début / Inizio Fin / Fine Match Number / Index A160  
Spiel-Nr / Indice di gara

Championship / Meisterschaft X  
Championnat / Campionato Friendly / Freundschaft  
Amical / Amichevole

Tournament / Turnier  
Tournoi / Torneo Cup / Pokal  
Coupe / Coppa

Other / Sonstiges Spectators / Zuschauer 20  
Autre / Altro Spectateurs / Spettatori

No Card / Lic. No Lic. / Tess. Surname / Name Forename / Vorname  
Signature / Firma

Time Keeper Chronométriseur 3947 AEBISCHER Lucy

Official scorer Marqueur 16706 GRANDGIRARD Diane

Referee 1 Arbitre 1 4023 QUARIATELLO Lido

Referee 2 Arbitre 2 3869 ROCHAT Laurent

Tech. Director Directeur tech.

COACH Surname / Name Forename / Vorname Signature 1708

EMERY Olivier

### 2 Aumont Loggers I

### Goals / Torschützen / Buts / Reti

### Penalties / Strafen / Punitons

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
93	C	BUCHS Thierry	1572	06:10	HC	KP	1					19:48	93	2	20:33	B2
	A			06:30	KP	HC	2					30:23	KP	2	30:39	H
20	G	BARRAS Lionel	2936	16:31	KP		3					45:06	86	2	47:06	E
	G			26:23	88		4									
86		CURRAT Laurent	1077	31:24	86	KP	5									
88		PECLARD Hugo	2886	38:16	86	HC	6									
66		VOLERY Guillaume	2106	58:20	KP		7									
KP		BERCHIER Maxime	1354													
91		GROGNOZ Thierry	1849													
97		GOZEL Gaetan	1120													

## RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND FINAL  
INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO

CLUB 1 CLUB 2 CLUB 1 CLUB 2

1 Time / Drittel 3 3 5 7  
Tiers / Tempo

2 Time / Drittel 2 3  
Tiers / Tempo Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore  
Aumont Loggers I

3 Time / Drittel 0 1  
Tiers / Tempo CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma

Overtime / Verl. 0 0  
ProL. / Sup. CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma

Penalty / Rigori 0 0

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.

COACH Surname / Name Forename / Vorname Signature 1120

GOZEL Gaetan

TOTAL 7

TIME OUT X

TOTAL 6 min